

SOCIETO POR LA INTERNACIA LINGVO ESPERANTO EN BRNO

Adreso: Věra Podhradská, Poříčí 1, 603 00 Brno; tel. 543 233 047 a 736 249 264

POZVÁNKA na setkání členů a příznivců Sdružení pro mezinárodní jazyk esperanto v Brně v I. čtvrtletí 2015

Setkání se uskuteční vždy třetí středu v měsíci v klubovně ÚMČ Brno-Kohoutovice, Libušina třída 27, v 1. poschodí. Budova (s nápisy: Sauna, Solárium, Posilovna, Mahenova knihovna aj.) se nachází při konečné zastávce trolejbusu č. 37, který jezdí z Mendlova náměstí (25 minut jízdy). Název stanice je „Jírovцова“. (Upozornění: některé spoje ze zastávky Jírovцова pokračují do Lískovce!) Použít lze také autobus č. 50.

Začátek schůzí je vždy v **18.00** hodin.

21.1.2015	La jarkunveno de la Societo	
18.2.2015	Ludoviko Braille kaj Hieronimo Lorm	Oldřich Arnošt Fischer
18.3.2015	Francaj poetoj	Anna Veselá

Programoj de la Esperantista Klubo en Brno

Místo schůzí: Starobrněnská ul. 15, přízemí domu. Ulice je spojnicí mezi Zelným trhem a Šilingrovým náměstím v centru města. U vstupu je zvláštní zvonek (vpravo na rámu dveří).

Začátek schůzí v **18.00** hodin.

Informace, kontaktní adresa: Miroslav Malovec, Bosonožská 15/10, 625 00 Brno, malovec@volny.cz, telefony: 547 240 690; 737 562 479.

14.1.2015	Náš kocour	Josef Vojáček
28.1.2015	Hodí se esperanto pro meziplanetární komunikaci?	Zdeněk Závodný
4.2.2015	Výroční schůze Klubu	
11.2.2015	Nová Zelená stanice	Pavel Kaščák
25.2.2015	Tvorba internetových stránek a jazyk HTML	Milan Kolka
4.3.2015	Ditiskoj - Potápníci	Oldřich Arnošt Fischer
11.3.2015	Jak vnímám krásu kolem sebe	Diskuse přítomných
25.3.2015	Z naší klubové kroniky po válce	Miroslav Malovec



Jazykové koutky

Výbor kohoutovického Sdružení v loňském roce rozhodl, že čtvrtletní pozvánky na schůze brněnských esperantistů budeme doplňovat jazykově vzdělávacími texty, abychom tak členům pomáhali zvyšovat úroveň znalosti esperanta. Úkolem zpracovat příslušné texty byl pověřen Jan Werner, který v letech 2004-2009 publikoval „jazykové koutky“ v časopise Svazu handicapovaných esperantistů (AEH) *INFORMILO*. A právě z tohoto souboru bude pro vás poučné texty vybírat a doplňovat Pozvánky tak, aby byly využity obě stránky listu A4. Pokud máte přání vysvětlit nějaký jazykový problém z vaší praxe, sdělte mu téma osobně, nebo na el. adresu: wernerjan@seznam.cz.

Propagi – aŭskulti – absolvi – ĝoji

La redaktoro de „Informilo“, Miša Filip, konfesis, ke pluraj legantoj „doktajn“ lingvaj anguletojn preterlasas, ne legas, ke por progresanta lernanto de Esperanto pli utilas mallongaj simplaj admonoj pri eraroj. Li atentigis pri kvar ofte nekonvene uzataj verboj, mi prikomentas ilin:

Propagi (*ŝiřiti*; fizika kaj medicina nocio) ne estu uzata en la senco de **propagandi** (*propagovati*, *ŝiřiti*, *veřejně uvádět ve známost*).

Aŭskulti (*poslouchat*, *naslouchat*, (*právnícky*) *vyslechnout*) ne konvenas por esprimi „respekti ordonon“ (*být poslušný*, *říditi se příkazem*). Por tiu signifo konvenas: **obei**.

Absolvi estas precipe religia termino kaj signifas „*rozhrěšiti*“ – laŭ Nova PIV: pardoni kaj nuligi pekojn (pekliberigi); deklari iun senkulpa (malkondamni). Absolvi estas por ĉeĥoj falsa internacia amiko. La ĉeĥlingva „*absolvovat*“ estas: (lernejon) fini, **finstudi**, trafrekventi, finfrekventi, netransitive estas uzebla ankaŭ abiturientiĝi, (kurson) **plenumi**, (ekzamenon) **sukcese trapasi**.

„**Ĝojas min**“ estas eraro, la verbo ĝoji ja estas netransitiva kaj esprimas, ke subjekto mem (mi, vi, li...) ĝojas. Se vi deziras diri, ke io aŭ iu kaŭzas al vi ĝojon, vi devas diri, ke tio aŭ tiu (vi, li, ŝi...) **ĝojigas min**.

2005-05-06

Jan Werner

Brno la 9an de januaro 2015

Věra Podhradská
Prezidantino de la Societo

Miroslav Malovec
Prezidanto de la Klubo